



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Réception des soumissions - TPSGC / Bid Receiving
- PWGSC

1550 Avenue d'Estimauville

1550 D'Estimauville Avenue

Québec

Québec

G1J 0C7

Revision to a Request for a Standing Offer

Révision à une demande d'offre à commandes

Regional Individual Standing Offer (RISO)

Offre à commandes individuelle régionale (OCIR)

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Offer remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'offre demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address

Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution

TPSGC - PWGSC

601 - 1550 Avenue d'Estimauville

Québec

Québec

G1J 0C7

Title - Sujet OAC - ÉLECTRICITÉ - BASE DE QC		
Solicitation No. - N° de l'invitation EE517-160133/A		Date 2015-11-10
Client Reference No. - N° de référence du client EE517-160133		Amendment No. - N° modif. 001
File No. - N° de dossier QCW-5-38164 (028)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME	
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$QCW-028-16586		
Date of Original Request for Standing Offer Date de la demande de l'offre à commandes originale		2015-11-02
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2015-11-18		Time Zone Fuseau horaire Heure Avancée de l'Est HAE
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Simoneau, Steve		Buyer Id - Id de l'acheteur qcw028
Telephone No. - N° de téléphone (418) 649-2816 ()	FAX No. - N° de FAX (418) 648-2209	
Delivery Required - Livraison exigée		
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction: Garde côtière canadienne - Base de Québec, dans un rayon de 250 km autour du 1550 d'Estimauville, Québec, G1J0C7		
Security - Sécurité This revision does not change the security requirements of the Offer. Cette révision ne change pas les besoins en matière de sécurité de la présente offre.		

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Acknowledgement copy required Accusé de réception requis	Yes - Oui <input type="checkbox"/>	No - Non <input type="checkbox"/>
The Offeror hereby acknowledges this revision to its Offer. Le proposant constate, par la présente, cette révision à son offre.		
Signature	Date	
Name and title of person authorized to sign on behalf of offeror. (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du proposant. (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)		
For the Minister - Pour le Ministre		

Solicitation No. - N° de l'invitation

EE517-160133/A

Amd. No. - N° de la modif.

001

Buyer ID - Id de l'acheteur

qcw028

Client Ref. No. - N° de réf. du client

EE517-160133

File No. - N° du dossier

QCW-5-38164

CCC No./N° CCC - FMS No./N°

Title : RISO Electricity – Canadian Coast Guard, Quebec Base

Included in the present amendment :

1. Modification no 1
 2. Modification no 2
 3. Modification no 3
-

MODIFICATION no 1

1. ANNEX A : PART 1, Article 1.9.4

DELETE

If the Departmental Representative deems the work urgent, commence said work two (2) hours following receipt of the request at the latest. When an urgent work request is received from PWGSC, the Contractor shall report to the site, secure the area so that occupants and the public are safe and repair or protect the material from further damage. Once the material is deemed safe, the Contractor shall provide, on the next working day at the latest, a detailed estimate of the cost to fully repair and return the unit to normal operating condition.

INSERT

If the Departmental Representative deems the work urgent:

- And the work is within a radius of 0 – 50 km (begin work within 2 hours at the latest following the work request)
- And the work is within a radius of 50 – 150 km (begin work within 4 hours at the latest following the work request)
- And the work is within a radius of 150 – 250 km (begin work within 5 hours at the latest following the work request)

When an urgent work request is received from PWGSC, the Contractor shall report to the site, secure the area so that occupants and the public are safe and repair or protect the material from further damage. Once the material is deemed safe, the Contractor shall provide, on the next working day at the latest, a detailed estimate of the cost to fully repair and return the unit to normal operating condition.

MODIFICATION no 2

2. ANNEX A : PART 1, Article 1.9.9

DELETE

Be able to supply a minimum of one (1) electrician with two (2) hours' notice.

Solicitation No. - N° de l'invitation

EE517-160133/A

Amd. No. - N° de la modif.

001

Buyer ID - Id de l'acheteur

qcw028

Client Ref. No. - N° de réf. du client

EE517-160133

File No. - N° du dossier

QCW-5-38164

CCC No./N° CCC - FMS No./N°

INSERT

Be able to supply a minimum of one (1) electrician within the following timeframes:

- Within 2 hours following the work request when the work must be perform within a 0 – 50 km radius.
- Within 4 hours following the work request when the work must be perform within a 50 – 150 km radius.
- Within 5 hours following the work request when the work must be perform within a 150 – 250 km radius.

MODIFICATION no 3

1. **ANNEX B: PART 4: TRAVEL COSTS FOR TRIPS BETWEEN 50 KM AND 250 KM**

DELETE

For work within a radius of between 50 km and 250 km, the contractor may charge the following items. The distance will be measured as the crow flies between 1550 D'Estimauville Avenue (Quebec City) and the work sites, using software such as Google Earth.

INSERT

For work within a radius of between 50 km and 250 km, the contractor may charge the following items. The distance will be measured using **the shortest road path** between 1550 D'Estimauville Avenue (Quebec City) and the work sites, using software such as Google Earth.

ALL OTHER TERMS AND CONDITIONS REMAIN UNCHANGED.